

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និងសិប្បកម្ម

ពិព័រណ៍ឧស្សាហកម្មគ្រឿងយន្តកម្ពុជាអន្តរជាតិ លើកទី៦
និង

ពិព័រណ៍ឧស្សាហកម្មសម្លៀកបំពាក់ និងវាយនភណ្ឌកម្ពុជាអន្តរជាតិ លើកទី៦



ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី២៦ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៦៖ **ឯកឧត្តម ចម ប្រសិទ្ធិ ទេសរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រី** **ក្រសួងឧស្សាហកម្ម និងសិប្បកម្ម** បានអញ្ជើញជាអធិបតីក្នុងពិធីសម្ពោធពិព័រណ៍ឧស្សាហកម្មគ្រឿងយន្តកម្ពុជាអន្តរជាតិ លើកទី៦ «The 6th Cambodia International Machinery Industry Fair» និងពិព័រណ៍ឧស្សាហកម្មសម្លៀកបំពាក់ និងវាយនភណ្ឌកម្ពុជាអន្តរជាតិ លើកទី៦ «The 6th Cambodia International Textile & Garment Industry Exhibition» នៅមជ្ឈមណ្ឌលសន្និសីទ និងពិព័រណ៍កោះពេជ្រ រាជធានីភ្នំពេញ។ ក្នុងពិធីនេះដែរក៏មានការអញ្ជើញចូលរួមពីសំណាក់ លោកឧកញ៉ា លីម ហេង អនុប្រធានសភាពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា និងលោកឧកញ៉ា វ៉ាន់ ស៊ូអៀង ប្រធានសមាគមរោងចក្រកាត់ដេរនៅកម្ពុជា និងភ្ញៀវជាតិ អន្តរជាតិ មកពីបណ្តាស្ថាប័នរដ្ឋ និងក្រុមហ៊ុនឯកជននានា យ៉ាងច្រើនកុះករ។

រៀបចំដោយ៖ នាយកដ្ឋានផែនការ ស្ថិតិ សហប្រតិបត្តិការ និងការងារអាស៊ាន

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ថ្ងៃក្នុងពិធីសម្ពោធនេះ **ឯកឧត្តម ទេសរដ្ឋមន្ត្រី បង ប្រសិទ្ធ** បានបញ្ជាក់ថា ការរៀបចំពិធីការណ៍ពិព័រណ៍នេះ គឺមានសារៈសំខាន់ណាស់ក្នុងការជំរុញ និងអភិវឌ្ឍវិស័យឧស្សាហកម្ម និងការទាក់ទាញទុនវិនិយោគពីបរទេសមកកាន់កម្ពុជា ជាពិសេសជួយបង្កើននូវសកម្មភាពនាំចេញ នាំចូល និងក៏ផ្តល់ឱកាសអោយឧស្សាហករ ក្នុងវិស័យឧស្សាហកម្ម និង SME អាចស្វែងរកនូវគ្រឿងម៉ាស៊ីនល្អៗដែលមានបច្ចេកវិទ្យាថ្មីៗក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍ខ្សែសង្វាក់ផលិតកម្មរបស់ខ្លួន ព្រមទាំងជាឱកាស សម្រាប់ការស្វែងរកដៃគូសហការគ្នាលើវិស័យធុរកិច្ចផងដែរ។ ឆ្លៀតក្នុងឱកាសនោះដែរ **ឯកឧត្តម** ក៏បានជុំរុញ និងលើក ទឹកចិត្តឱ្យអ្នកតាំងពិព័រណ៍ទាំងឡាយ ទាំងនៅក្នុងការតាំងពិព័រណ៍នេះ និងពិព័រណ៍គ្រឿងម៉ាស៊ីនលើកក្រោយៗទៀត គួរ តាំងបង្ហាញឱ្យបានច្រើននូវគ្រឿងម៉ាស៊ីន និងផលិតផលបច្ចេកទេស បរិក្ខារទាំងឡាយណាដែលមានការគិតគូរខ្ពស់ចំពោះ បរិស្ថាន និងការសន្សំសំចៃដែលស្របតាមគោលនយោបាយ របស់រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា **ក្នុងការអភិវឌ្ឍវិស័យ ឧស្សាហកម្មថែមតទៅ។**



ឯកឧត្តម ទេសរដ្ឋមន្ត្រី បង ប្រសិទ្ធ បានបន្តទៀតថា ការរៀបចំពិព័រណ៍ដែលមានលក្ខណៈវិជ្ជាជីវៈទាំងពីរនេះគឺ ស្ថិតក្នុងបរិយាកាសសេដ្ឋកិច្ចមួយ ដែលប្រទេសយើងកំពុងទទួលបាននូវការលូតលាស់មួយដ៏ខ្លាំងក្លា ជាពិសេសនៅពេល ដែលរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា បានចាត់ទុកវិស័យឧស្សាហកម្ម ជាសសរទ្រូងដ៏សំខាន់ នៃការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចជាតិ ហើយ វិស័យនេះកំពុងចាប់ផ្តើមមានការរីកចម្រើនជាវិជ្ជមាន ដ៏នឹងរក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំចុងក្រោយនេះ។ **ឯកឧត្តម** ក៏បាន មានប្រសាសន៍ផងដែរថា ក្រោមការដឹកនាំប្រកបដោយភាពរៀងរ៉ៃ និងប្រាកដនិយម របស់ **សម្តេចតេជោ ហ៊ុន សែន** សេដ្ឋកិច្ចរបស់កម្ពុជា មានការអភិវឌ្ឍន៍ និងរក្សាបាននូវកំណើនប្រចាំឆ្នាំ ជាមធ្យមប្រមាណ ៧%។ ជាមួយនឹងកំណើននេះ ការអភិវឌ្ឍន៍វិស័យឧស្សាហកម្ម កំពុងដើរតួនាទីយ៉ាងសំខាន់ ក្នុងការសម្រេចឱ្យបាននូវចក្ខុវិស័យជាតិ ដែលត្រូវប្រែក្លាយ កម្ពុជាឱ្យទៅជាប្រទេសដែលមានចំណូលមធ្យមនៅឆ្នាំ ២០៣០។

តាមការឲ្យដឹងពីលោកស្រី ជូឌី វ៉ង (Judy Wang) ប្រធានក្រុមហ៊ុន Yorkers Trade & Marketing Services Co., Ltd ពិព័រណ៍ទាំងពីរខាងលើនេះត្រូវបានសហការរៀបចំដោយ ក្រុមហ៊ុនរបស់លោកស្រី ជាមួយក្រសួងឧស្សាហកម្ម និងសិប្បកម្ម ,សមាគមរោងចក្រកាត់ដេរនៅកម្ពុជា (GMAC), សភាពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា (CCC) និងមានការចូលរួមគាំទ្រពីក្រសួង ពាណិជ្ជកម្ម។ ពិព័រណ៍ទាំងពីរនេះត្រូវបានរៀបចំឡើងក្នុងពេលតែមួយ នៅសាលាតាំងពិព័រណ៍កោះពេជ្រ រយៈពេល ០៤ថ្ងៃ ចាប់ពីថ្ងៃទី២៦ ដល់២៩ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៦ ដោយមានការចូលរួមពីក្រុមហ៊ុនជាង ២០០ មកពី ១៤ប្រទេស និងតំបន់

រៀបចំដោយ៖ នាយកដ្ឋានផែនការ ស្ថិតិ សហប្រតិបត្តិការ និងការងារអាស៊ាន

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រួមមាន កម្ពុជា អូស្ត្រាលី ជប៉ុន កូរ៉េ ម៉ាឡេស៊ី សិង្ហបុរី ចិន តៃវ៉ាន ថៃ និងវៀតណាម មានស្តង់សរុប ២៥០ស្តង់ និងមានផលិតផលឧស្សាហកម្មសំខាន់ៗជាច្រើនប្រភេទដូចជា៖ ញាស្ទិក និងកៅស៊ូ, ម៉ាស៊ីនបោះពុម្ព និងវេចខ្ចប់, ការកែច្នៃម្ហូបអាហារ, គ្រឿងយន្តកសិកម្ម, អគ្គិសនី និងគ្រឿងបំភ្លឺ, លោហៈ និងស្វ័យប្រវត្តិកម្ម, ឧបករណ៍ និងគ្រឿងរឹង, វាយនភណ្ឌ និងសម្លៀកបំពាក់ និងគ្រឿងបន្លាស់ថយន្តជាដើម។



Ministry of Industry & Handicraft

**The 6th Cambodia International Machinery Industry Fair
&
the 6th Cambodia International Textile & Garment Industry Exhibition**

PHNOM PENH, August 26th 2016: His Excellency **CHAM Prasidh, Senior Minister of Ministry of Industry & Handicraft** has cordially opened The 6th Cambodia International Machinery Industry Fair & the 6th Cambodia International Textile & Garment Industry Exhibition at KOH PICH Exhibition Hall, Phnom Penh. The exhibition is co-organized by Yorkers Trade & Marketing Services Co., Ltd GMAC, Cambodia Chamber of Commerce, Ministry of Commerce, and Ministry of Industry & Handicraft. It houses more than 200 companies from 14 countries featuring: Plastic & Rubber Products, Packing and Printing machines, Processed Food, Agricultural Machineries, Electronic & Electric and lighting products, Steel and Automation, Tools and hardware produces, Textiles, Garments, and Auto Parts, etc; lasted for 04 days.

His Excellency Senior Minister, during the opening ceremony, remarks that the expo is a grand opportunity to attract more import and export as well as foreign investment to Cambodia. Meanwhile, it indicates a healthy economy of Cambodia with a stable annual GDP growth of 7% during the leadership of **Samdech Techo Hun Sen, Cambodia Prime Minister**. Since, Industry is of course a very vital sector to achieve government vision of turning Cambodia into an upper-middle-income country by 2030, His Excellency also emphasizes the need for more environmentally innovative and technology oriented product shows in the following expo for the development of **Green Industry**.

រៀបចំដោយ៖ នាយកដ្ឋានផែនការ ស្ថិតិ សហប្រតិបត្តិការ និងការងារអាស៊ាន